



సంకులపాలివే “గ్రహి” బతుక్.

ଆଜ୍ୟରେ ଅଲ୍ପରୟାପିତ ପ୍ରକିଳନର ଶରୀରି.

డిఎస్. 8,072 — 1934కు అగోస్టు తికాల విషయం.

## **Part IV.— හතාරවෙනි කාණ්ඩය.**

ଆନ୍ଦୋଳଣରେ ଦୁଇମି ଲକ୍ଷଣାତ୍ମକ ମେଧା ଏବଂ ପରିଚାରକ ଅଧିକାରୀଙ୍କ ଦୁଇମି ହେଲାମି।

දැඩ්ඟු දියාති මාසර දියුණුක්කන් ඉඩීම බිඳු පිකි ඇමයි.

දියුණු දිසානලි මාකර දියුණුක්කෙන් විජිති මත පැහැ යාදාන්තවෙක රුපස්සක ඉවත්, ඉඩි පිළිබඳ අභ්‍යන්තරවලට අනුව මාකර දියුණුක්කෙන් උප දියුණුපති උපභාෂණය විසින් වම් 1934ක්ටු යැඹුතුවිබර මි 28වනි දහ පැරවරු 10ව මාකර ප්‍රතිඵ්‍යාචියින් නී ඇති මිල් දින්ට ගෙනුගෙනි, ජ්.ඩී.

କାଳରେ କେବଳ ଏକ ପ୍ରକାଶକ ହେଉଥିଲା ତୁ କିମ୍ବା କିମ୍ବା ଦୁଇଟି କାଳରେ ଏକାକିନୀ ହେବାକୁ ଦେଖିବା ଯାଏ ।

ප්‍රධාන සම්බන්ධිත ප්‍රංශ (පුද්‍ර, නෝ) පෙනීමක් 33. ගම්—විටලුප්පනාතිර, මොරවක්කෝරලය.

22347 ପାଇଁକିଳା, ମାତ୍ରମାତ୍ର ଅନ୍ତର୍ଗତ 7ଟଙ୍କା ଲାଗୁରେ ଆଶ୍ରମ ପିଲାମାର୍ଜନ କାହାରେ ।

223A8 ප, ඔ න් කො, ව අඩරැක් 20ක පෙනී වෙන කරිනාටය එසේ  
රඹිත තිස්සාප්පෙන් එම .. 3 0 1 .. 10 40 .. 1 40 .. 4 20

223A9 കേരള അമി .. മലയാളി അമിരാട്ടി അമി .. 6 2 21 .. 10 40 .. 1 40 .. 4 20  
കേരള അമിരാട്ടി അമിരാട്ടി അമിരാട്ടി

වම 1934 කුට්ටු අභ්‍යන්තර මග 20 වෙනි යුතු දින ප්‍රවරු, 10 ම මායි කානායෙහිදී ප්‍රව්‍යුවක් වේ සිසුමකරණලද්ධිවූද, වම 1934 කුට්ටු පුද්‍ර මග ටොනි දින නො, 8,062 දරණ ආක්ෂෑරි “සැයෙරි” ප්‍රව්‍යුයෙන් IV වෙනි කාන්තෑයෙහි 296 වෙනි පිළිබු කරගැනීමේදී ආක්ෂෑරි ඉවත්වල බිජුත්කින්ම වම 1934 කුට්ටු පැඹුනුම්වර මස 24 වෙනි යුතු දින එම ප්‍රව්‍යුවට යායාන සෙකිදී පැවැත්වීම තියෙන කළේදම්වා ගෙයුන බඩා මෙයින් දිනුලුදෙනු ලැබේ.

సి. వి. లెవన్,

ଓଡ଼ି 1930 ଫେବ୍ରୁଆରୀ ପରେରତାରେ, ଦିନ 21 ଲେଖିଲା ହେବା, 7,763 ଦରକାର କାଣ୍ଡୁଳି ଗ୍ୟାସର ଅନୁଷ୍ଠାନ ମୁଦ୍ରିତ ହେବାର ତାରିଖ 10. 2. 1934 ଦିନ ଦରକାର ବିଦେଶୀ ଦେଇଥିଲା ଏହି କାଣ୍ଡୁଳି ଗ୍ୟାସର ଅନୁଷ୍ଠାନକୁ କେବୁ, ଏହି ବୁଲିମ କାଣ୍ଡୁଳି କାଣ୍ଡୁଳିରେ ଦେଇଥିଲା ଏହି ଅନୁଷ୍ଠାନ ।

අනුත්ම ගති සිලියලේ අභ්‍යා. 24. යම්—යටිස්කීදපලුත් කුඩාල්වලෙක්රල් සිනල්ඇල්ල.

விதி		வெளியேற்றும் காலம்.		காலத்தின் பகுதி.		உதவையின் பகுதி.		உதவையின் பகுதி.		உதவையின் பகுதி.		
காலத்தே.	ஒத்துவிட வரும்.	ஒத்துவிடுவதை.	—	கீழ்க்கண்ட பகுதிகளை.	—							
33AM	அடிக்கடி முறையில் பகுதிகளை,	—	..	பகுதிகள்	..	14 1 32	..	10 20	..	3 40	..	10 20
33AM]	குடியிருப்புகளை மூலம் பகுதிகளை,	—	..	மூலம்	..	14 0 2	..	10 20	..	3 40	..	10 20

බඩාමිදා ගෙවීම පටන්ගස්සේ දෙවනක අවුරුදුදී මූලධීය. පැහැදිවත් අවුරුදුදාව තිබුණාවේමක නෑතු. එහි 1934 සියලු ආචෙක්ස්ජ්‍ය මූලක දින කෙපාඕක ඇති සි. එ. වෙශ්‍ය,

ବେଳୁକୁ, ନିର୍ମିତ ଉଲ୍ଲେଖିତ ପାଇଁ ୧୩୪. ଅଠ-୯କୁଣ୍ଡିତଙ୍କରେ,

ନେବା ୪୩୭ ଟଙ୍କା ହାତ ୫୮୮୯ ଟଙ୍କାରୁ ଦିଲ୍ଲି କାଳିକିଯାଏନ୍ତିରୁ ୧୦୦ ଟଙ୍କା  
201 ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ କାଳିକିଯାଏନ୍ତିରୁ ୧୦୦ ଟଙ୍କାରୁ ଦିଲ୍ଲି କାଳିକିଯାଏନ୍ତିରୁ ୧୦୦ ଟଙ୍କା

207 அம் .. அம் .. .. திட்டி .. 0 1 31  
 384 இகாதிட்டிகண்டி .. அம் .. .. ஷ்னி .. 0 1 8  
 385 அம் .. அம் .. .. ரவர்ட் .. 0 1 34

கூடுமீற்றர், திட்டி உக்கரக்கை ர, பிள்ளை 100க்கு வி, சீலைவிலை இட்டில்கூடு.

କୁଳାଲେଖାତିଥିରେ ପରିଚୟ ଦିଆଯାଇଛନ୍ତି ।

5	ଉଦ୍‌ବ୍ୟାପ୍ତିରେତେ, ଦୁଃଖରୂପ ଚନ୍ଦ୍ରମାଲାରେ କାହାରୁକୁଏ ..	.. 0 3 11
6	କହାନିରୂପରେତେ, କାହାରୁକୁଏ ..	.. 0 3 34

10A අභ්‍යන්තරවලුකාවම්පත්හානා, බේරියෙකාවල පදනම් ලියනුගැනී ජෝසේප් සිල්වා, .. ජෙන .. 3 0 9  
10B නොන් අභ්‍යන්තරවලදේනා පොදුවෙන් පොදුවෙන් පොදුවෙන් පොදුවෙන් පොදුවෙන් .. එබ 1 0 9

18	සිංහලාභයෙන් තුළවන්න	.. කිහිපයේ පැවත්තුවක් සඳහා සිංහලාභයෙන් තුළවන්න	.. 1 0 2
19	ඡ්‍රීස්‍යාලියෙන් තුළවන්න	.. ජයසුඩුරු මැලියෙන් සැලැසුම් සඳහා ඡ්‍රීස්‍යාලියෙන් තුළවන්න	.. 2 0 21
		.. ජයසුඩුරු මැලියෙන් සැලැසුම් සඳහා ඡ්‍රීස්‍යාලියෙන් තුළවන්න	.. 1 0 6

19A එම හොඳුන් සිකිත්‍රා එම එම කුටුම් මේ .. .. .. එම .. 0 3 0  
ගලුලුගේන්  
20 ආයලුගහුලුවත්ත .. (1) කොනෝයාගේ පදිංචි ජයසුන්දරවූදිසින්ඩලාගේ ප්‍රහැම් පොල්වත්ත .. 5 0 13  
මැයිනෙක, (2) එම එම දානරත්නාම්, යය (3) එම එම  
යොවීප්පාම් වෙනුවට ජයසුන්දරවූදිසින්ඩලාගේ  
බිජාප්පාම් සිංහල තිරුම්දී ගැඹුවන්

24	ଦେଖିଲୁବେବୁ	..	କ୍ଷେତ୍ରଫଳ ପାଇଁ କାହାରେ କାହାରୁ ଯେବୁକାହା	..	ତମ	..	0	1	10
25A	ଦେଖିଲୁବେବୁ	..	ତମ	..	ଜୀବ	..	1	0	3
27	କାନ୍ଦାପୁଣ୍ଡିକ	ନନ୍ଦାପୁ	ଧୂମଗୁଡ଼ିକ ଆଶ୍ରମରେ ଶିରକୁଣ୍ଡିପାନୀର ବେଳୁ, ଯେବୁଗେ ଦେବୀ ପାର୍ବତୀଙ୍କୁ	..	ପାର୍ବତୀଙ୍କୁ	..	33	2	12

29	මිලදකුලවත්ක	සේම්පි පිළිරෙන				
	සහාරින					
320	මිලදකුලවත්න	.. කොන්යාය පදිම් සුබකිංහාරවිලිලු,ගෝ මැනිකයම් ගතන	..	1	2	15
	අධිකාරීවත්න ගත්,“හා” (1) කොන්යාය පදිනම් සුබකිංහාරවිලිලු,ගෝ කිරීමිදි	අම	..	2	0	1

41	දස්සයමුලවත්න	..	ඉදිරිම්කාරය, සෙයු අධිකිහිවලකියන්.	අපද්‍රම.	ඡායාත,	අ.රු.ප.
		(1)	කෙටවන්දීලෙගේකාදර පැදිජව් ඇඟිල්ගේ පැලිස්ස්ලවා, සූජ වෙශ්වාච සෑවන් වෙශ්වාච (2) යදු නායු යායම් පැදිජව් කිෂ්ප්‍රස්ථ පත් රෝස්නා, ගෙලාංගේ දැන් සේමිස් පිළිස්ස් රෝස්නාවෙන් කිෂ්ප්‍රස්ථ යායු තුළ.	පොල්වත්න	..	3 2 35
42A	දස්සයමුලවත්න	..	කිරීම්විතය, විවැඩි පැනම්කිර ගෙය අන්තේස්ත් පෙ, නිස්ස්කා, හේන	..	1	0 0
42D	ඡම	..	වැටුයා පිටිය පැදි.නි පැස්සුංජර මුදියන් සෙලා, සෙලු.වස්ස්සා, මි	ඡම	..	0 3 2
42E	ඡම	..	කානෝස්කාකය ජයපුද්‍ර මුදියන් සෙලා ගෙය කිරීම්විතයේ ..	ඡම	..	1 2 3
42F	ඡම	..	කානෝස්කාකය පැදි.නි නාම්බේකිල ආප්පා, මේල්ලාංක විලියම්	ඡම	..	0 3 3
42H	ඡම	..	පහලරදක්වී පැදි.නි යාවත්නා ආණු සී	ඡම	..	0 1 39
			භාස්කරු, මිටු අක්කරයක රැපියල් 100 කට වැකිකාවන මුදලක් එම්.			
			මෙම් ඉඩා පැන වැකිදුර කොරතුරු හෙළුම් ඉඩා තිරුම් තිරුම් කොරතුරු හෙළුම් නිලධාරීන්ද, ඒවායේ සියියම් කොරතුරු සර්වීමයර ජනරාල උප්නාය්සේයෙන්ද උබායක ඇඟිල්.			
			වම් 1934 තුළ අභ්‍යන්තර තිය 7 වෙනි දින කොරතුරු ඉඩා	සි. එ. මේන්,		
			පිළිබඳ කොමියාලිස් උප්නාය්සේයෙන් සේමිස්ස්රැවෙනිදීය.	ඉඩා පිළිබඳ කොමියාලිස් උප්නාය්සේ වමිය.		

పుస్తకాల తీవ్ర అంగుహియన రైటర్లు 100 కపల లేకినిచువచు మిదులను ఉని.  
తలుపు వుట్టి వైపులా కైలు రాశుటి కొరణిల్లా కుపుతి నిలిపిలేళుమా ఉపాధి, శేఖాండ్ సిల్వియాల కొరణిల్లా రెఫరెన్చిల్ అంగుహియన్ ద్వారా ఉని.

U-11-200-3-2 - 22-2-12-1-2-2-2-2-2-2

සි. ති. වෙළුණ,  
ඉඩම් ප්‍රාදේව ගණනාධිස් උත්තාන්තය වමික.

ରେକ୍ରିଏଟିଭ ମୁଲ୍ତ ଜିନ୍ଧାଯାତ୍ରେ କେତେ 2,442. ଯଥ—ପ୍ରଦୀପନାୟିକା

\* බුද්ධීම පමණයි.  
නක්සලරු මිල අක්කරයක් රුපිතයේ 100කට වැඩිහාට කූ මුදලක ලේ.  
මකි ඉවත් ගැන වැඩිදුර නොරහරු කොළඹ ඉවත් සිරුම්කරන සිලබාඩුම් ගෙනසද ඒවායේ සිනියම් ගොළඹ  
සර්බියන් ජාතියාන්ගේ තොටෝ යුතියි.

காலாங்கூர் பல்லி ராஜாவுக்கென்று போய்வது யிருக்கும்.  
ஏது 1934 க்கும் ஆகையின்று ஒன்றே தீவிரமாக நடைபெற்று வருகிறது.

ବେଳିପାଇଁ ଲେଖିଥିଲା କିମ୍ବା 2,439 ଟଙ୍କା—ଏହିରେ କିମ୍ବା

භාවයේරු මූල්‍ය අනුකූලතා යෙහි රැකියාවල් 100කට වැඩි නොවන මූදලය වේ.

ପରିବହନ କାର୍ଯ୍ୟରେ ଦେଶଭାବରେ ଉପରେ ଆମେ ଅଧିକ ପରିଚାରିତ ହୁଏଥାଏବୁ ।

கிரு. பி. வெங்க

କୁଣିତ ପିଲାଇଦ କକ୍ଷାମନ୍ଦରିଙ୍କ ଦୈନିକ ଖାଦ୍ୟ ବିତ୍ତିକୁ ଉପରେ ଆବଶ୍ୟକ କରିଛି।

ලංකාමැතිකීම් මූල් සින්යම නො. 2,438. ගම—කොළඹවල.

କହା । ଦୁଇଟି ଶାତି । ଦୁଇଟିରିକିଃ ରତ୍ନ କୈଁ ଅଧିକିତମିଳିଯନ୍ତିଃ ।  
୨୫ ଲକ୍ଷ୍ୟକିତିପ୍ରଭୁରଙ୍ଗରରେ କରୁଥିଲେ ପଦ୍ମମିଶ୍ର କାରାଲିମିଳିଦିଲୁଙ୍କ କିମି ପର୍ମାଣୁଷିତିଃ । ୧ ୧ ୨୮

క. కి. లోజ్,

ଟେକ୍ସୁଲିପ୍‌ରୀମ୍ ମିଳ୍ କିଲୋଗ୍ରାମ ୩୩୦. ଓମ—ଟେକ୍ସୁଲିପ୍‌ରୀମ୍.

සි. එ. වෙළ, බ්ලිංඩිලිං මහාචාර්යීන් උපත්වා වුණි.

କୁଣ୍ଡର୍ ମିଳ ଫୁଲକରଣକୁ ର୍ତ୍ତିଯାନ୍ତେ 100କାହିଁ ପ୍ରକଟିକେନ୍ଦ୍ରିୟରେ ଉଦ୍ଭବ ହେଲା.

సి. లి. రావున్,  
ఉచితి ప్రక్రియల అశ్వమణిరిష్ట ద్వారా భూషణం లుంగ.

ଆଣ୍ଠିଲାକୁ କିମତି ଲାଗୁଣ୍ଡିମ କାମିଳଙ୍କ ଦୃଶ୍ୟମ.

එය 1876 කුදා අවුරුද්ධරු හොමිලර 3 නේ ආස්ථානුයේ යතුවනි වගන්තියේ ප්‍රකාරයට, අණුඩා කටයුතුනුවට, රහස්‍යයි:— අකුම්බිලිපෝලිස් ප්‍රධාන ඇල්ං 7 කටයුතු දැඩි ප්‍රකාර ප්‍රතිච්ඡල දහ ඒ පදනු වෙනස්කර තුළු මිනින් පිශීය මෙන් පෘහු දායාන්වන ඉඩු ලබාගැනීමේ දහයා තුළු ප්‍රකාර මිනින් “විමි 1876 ජා ඉඩු ලබාගැනීමේ ආස්ථානුයේ” සෑවනි කාණ්ඩා තරතුළුවන් ප්‍රකාර දැනුවත් ප්‍රකාර රුතුවේ දැනුවත් නොවූ මිනින් ප්‍රකාර මෙම අනුමත ලැබා ඇති නිමිත්ත් නිමිත්ත් නිමිත්ත් නිමිත්ත්

ଶିଖିକାତ୍ମୀ ଅଙ୍କୁ. A. 517. ଯତ—ଚଲତପନ୍ଦୀକୁରୁତି.

କଣ୍ଠ,	ଦୁଇତି ନାମ.	ଅନ୍ତର୍ଭାବ.	ଫଳିତିକଳିକଣଙ୍ଗରେ.	ଶବ୍ଦ, ଅ. ରୂ. ପ.
1	ତିଲେଷକୀମତି	ରାଜୁଷ୍ଟୁର	ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ ଉଚ୍ଚବିହାର କିରିଥାଏ ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ	.. 1 3 21
2	ଶୁଭ୍ରିର	ଶୁଭ୍ରିର	ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ ଉଚ୍ଚବିହାର କିରିଥାଏ ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ	.. 2 1 10.1
4	ଶର	ରାଜୁଷ୍ଟୁର	ଶର ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ	.. 0 3 1.9
5	ଶର	ଶର	ରାଜୁଷ୍ଟୁର ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ ଉଚ୍ଚବିହାର କିରିଥାଏ	.. 2 1 23.7
6	ଶର	ଶୁଭ୍ରିର	ଶର ..	.. 0 0 12.9
7	ଶର	ରାଜୁଷ୍ଟୁର	ଶର ..	.. 0 0 12.6
8	ଶର	ଶର	ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ ଉଚ୍ଚବିହାର କିରିଥାଏ	.. 0 1 1
9	ଶର	ଶୁଭ୍ରିର	ରାଜୁଷ୍ଟୁର ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ ଉଚ୍ଚବିହାର କିରିଥାଏ	.. 0 3 18.3
10	କୁ.ଚିମ୍ବିକୁଣ୍ଡି	କେପୁକୁଣ୍ଡି	ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ ଉଚ୍ଚବିହାର କିରିଥାଏ ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ	.. 1 1 34
11	ଶର	ଶର	ଶର ..	.. 2 0 33

අභ්‍යුතින් ආඩම් අධිකීකරණයෙකුම් වන නොවේ කළුපනාව නිශ්චිත බව පොදු ජෘග්‍ය වූ නැහැති මෙහෙයුම් තිබුණු යුතු වේ.

වඩ 1934 කුටු අගෝස්තු මහ ටොටනි දින  
මින් නාරංගි තුව්වේරියෙදීය.

ଅର୍ଟ. ଲିଙ୍କ. ଚିନ୍ତିଯାଳେ,  
ଏଣ୍ଟିଜିଭି ଦ୍ୱାରା ଉପରେକୁ ଲମ୍ବିତ.

கிளிகள்தி கணா. A. 527. கல—மூன்சிலுமிரிப்பது.

କ୍ରେ.	ଶୁଣିବାରୀ ନାମ.	ଅଳ୍ପତି.	ଅଳ୍ପିକିଲାମିଯାଙ୍ଗନୀ.	ମହିନା, ଫ.ରୁ.ଆ.
1	ପରମିଦିକିଲାମି	..	ମିଛିପରିଚାଳନି ରାଧିକା ଥା.ହେ. କିମ୍ବାଲିଲ ଯା ଅନ୍ତରେ ବେଳେଷ୍ଟ ..	0 0 3.3
2	ଶରୀ	..	ମିଛିମୁଦିପରିଚାଳନି ରାଧିକା ଥାଇଲି ଅଛି. ପରିଚାଳନ ..	0 0 4.9
3	ଶରୀ	..	ମିଛିପରିଚାଳନି ରାଧିକା ଥାଇଲି ଅଛି. ପରିଚାଳନ ..	0 0 5.6
4	ଶରୀ	..	ମିଛିନିଲ	.. 0 0 7.2

ඡාලිකීන ඉහම් ආසින්සිකරගැනීමට අභ්‍යන්තර කුළාකාව නිබෙන බව ගපාදුෂකයාට දිනයැන්ම යදා කත්තේම් වෙනස් තිබූ කුරු කිරීමෙන් දිනු ඇතුළුණු.

වම් 1934 කුටු අභිජන මය ගොවකි දහ තින්හාරම් කුවාන්විත ඇයිදිය.

ఫం. లక్ష. బైనియల్స్,  
సామాజిక ద్రుట లేఖనాల లిపిత.

වම් 1876කු අඩවියේදී නොමූලර විසෙන ආස්ථා දතුවල ය යන්වේවහි වික්‍රේතියේ ප්‍රකාරයට අනුශ්‍රාවී කෙටුවන්කාවට, එකඟ:—යාපනිල ලැංඩුවෙකුගෙනුවූලුපාරි තුන්වෙති යැකැඳුවක්‍රිඩ් බෙරදේවූලුවට ගෙන් පෙනු යදයෝවෙන ඉඩම් උබා ගැනීම යදයා සුහුකරණ මිල්න් “වම් 1876ක් ඇඩම් උබාකු නීම් අස්ථා දතුවල” යටත් සාක්ෂියෙන් කරන්නාවන්පරායාක්නු වල ප්‍රකාරයට උබාකු ස්නේවියන්සාස්කයන් තියිනාකාර රම්ප අංකලි, නිශ්චි, ඒ ඉඩම්කම්:—

අභියාක පිහිටා ඇත්තා 303. උග්‍රවාන්නාලද නො. 3 නොවෙය. ගම්-චුණු දියුණුව සැපැල් දැඩිවා නොවේ. මෙය අභියාක පිහිටා ඇත්තා 303. උග්‍රවාන්නාලද නො. 3 නොවෙය. ගම්-චුණු දියුණුව සැපැල් දැඩිවා නොවේ.

ଅନ୍ତରେ କୁଳିମେ ହାତ. ଆଶ୍ରମ. ଅଧିକିକାଳରେ ଦିନପତ୍ରଙ୍କୁ ଲାଗିଥାଏଇଲା ଅଧିକିକାଳରେ ଦିନପତ୍ରଙ୍କୁ ଲାଗିଥାଏଇଲା ଅଧିକିକାଳରେ ଦିନପତ୍ରଙ୍କୁ ଲାଗିଥାଏଇଲା ଅଧିକିକାଳରେ ଦିନପତ୍ରଙ୍କୁ ଲାଗିଥାଏଇଲା

එංඩියාන් ඉඩම අධිකරණයේ මෙම ආක්‍ර්‍මණ කුපානාව නීතින බව ගෝදු ජයගාම දැනගැනීම් සඳහා යෝලියි වහාන්තියේ මිහිකර නිභෙන පාලියට මෙහින දැනුම්දම්.

සැලකුම්බිජි මධ්‍ය රෙඛන උග්‍ර 10.30 පෝ කුණුමට සුවූවා පිරිනේ හානියාමේදී මා ඉදිනිවට පැමිණ ඒ කෙයි අන්දකී අඩිතිව සික්කා ද තියා තියා පිරින්ට නින්වා එහි මෙම ඉඩුව වෙනුවෙන් ඉල්ලා පිටත මිදිල් ගෙනන් රට ඇතියා වූ හැඳුනු ඇසිනු සිංහා රුරු සිංහා නිව්වා මින් මෙම මිනින් දුන්නා පුදුයි.

ଓই ১৯৩৪ কালী আবেগিনী মল গুৱাহাটী দ্বাৰা  
কুৰুক্ষেত্ৰ কুলৈলৈৰ জন্ম।

କଣ୍ଠୀ ୩୬ରେ ଅନ୍ତିମ ଗତି କିମ୍ବା ମଧ୍ୟରେ ହେଲା. ୩ରେ ଅନ୍ତିମ କାର୍ଯ୍ୟ. ଅତି—ବିଦ୍ୱାନ୍ ଦ୍ୱାରା କାର୍ଯ୍ୟ କରିବାରେ ପରିଚାରିତ ହେଲା.

33ML ഒല്ലേറിൽപ്പുകൾ .. തെങ്ങ്, കുറിപ്പാർക്കുന്നവയും ദിവസം 0 011  
അമൃതം, കുറിപ്പാർക്കുന്നവയും, അതിന് തുലാ 18ക്ക്  
ശേരീരിക്കുന്നവയും മുകളിലൂടെ വരുമ്പോൾ ഉണ്ടാക്കുന്ന ഫലം.

33N1 — .. குடிபார், அவூரட்டி 3க் வியல்தி நெட பால் உத் .. .. 0 3 15

77 କଣ୍ଠ, ପ୍ରିସର୍‌ସ ଅଟ 12 ଫ୍ଲେଡ, ଫିଲ୍ମିଂଟନ  
କିମ୍ବା 4 ଫ୍ଲେଡ, ଓହାରୀ ହେ ପାଇ 36 କଣ୍ଠ  
ରୁ, କିମ୍ବା, ଅଟ 5 ଫ୍ଲେଡ

ඉඩුක්කින් තුවලි අධිකිරගැ තේමට ආ සුදුලි කාපුනාව වූ තුබෙහ බව ගපාදුරුනයාට දුනගැනීම යදා ය, යන්වෙතින් වගන් තියෙන නිශ්චිත තිබෙන ගැටුව මෙහින් දුනුම්දෙමි.

1934 සියලු පැවත්වා මෙය 28 ක්වනී දහ පෙරවරු 10.30 කළේමට බඳුදු කළේමින් එයේ මා ඉදිරිපිට්ට පැමිණු ඒ කෙකි අනු දමු අඩුවීම්, සියලු දින සියා සියලු තුළ ඇතුළු, සාය ගමු මූලික වෙළුවට ආදේශ සිරින මූදල් යෙනෙන ජ්‍යෙ ඇත්තාවු තුම්බේ අඩුවීම් නොවු නොවු.

ପରି 1934 ମୁଣ୍ଡା ଭାଷାଯିଙ୍କରୁ ମନ ଦେଖିଲାମି ଦିନ  
ବିଦ୍ୟୁତ କାଳିକାରୀରେଣ୍ଟିକ.

ଅନ୍ତିମ ଦ୍ୱାରା ଲାଗେ.

සුරියර දිග්‍යීක්ෂණ පානදායු වෙළඳවුනු වාද්‍යුපිටියේ තෙව්තිර මිට්ටාදැඩ්දම් පැන්ති තිබුලුපෑරු මේ ගෙවුවයෙකු මුදුලුපාකින්ග යැකිය ලාඩුව් ප්‍රකාශනය වන ම්‍ය බලුලු දිග්‍යීක්ෂණ සිංහල හා පූර්ව වැඩිකරණ ප්‍රකාශ නොකළියෙකු රෙප පත්‍රකරණ යැකිය වන මෙහෙතුන් මායාත්‍රාක්‍රාන්තික ප්‍රස්ථිර්වාරු ජනරාල් තුළුගෙන් තුළුනට ඇඟිල්ඩ්‍රු ප්‍රාග්ධන ප්‍රකාශකර සිරින බව වම් 1907 අංක 1 දරණ ආස්ථාක්‍රාන්තික 1B උරාමල්බ යෙක් 2 වෙති නිසායෝගයේ ප්‍රකාර ගෙයින දූෂුලියාදී.

1. 6. 1934.